Three overlapping circles in shades of blue are positioned on the left side of the page, partially overlapping the title. The circles are arranged from left to right, with the largest one in the middle and two smaller ones on either side.

Guida di sicurezza prodotto

DCP-J132W/J152W/J172W/J552DW/J752DW/
MFC-J245/J470DW/J650DW/J870DW

Brother Industries, Ltd.

15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561, Giappone

Leggere attentamente questo opuscolo prima di provare a utilizzare l'apparecchio o prima di eseguire qualsiasi intervento di manutenzione. È necessario attenersi alle presenti istruzioni per evitare il pericolo di incendi, scosse elettriche, ustioni o soffocamento. Brother non può essere ritenuta responsabile per i danni dovuti alla mancata osservanza da parte del proprietario del prodotto delle istruzioni riportate in questa guida.

Come utilizzare questa guida:

- 1 Leggere interamente la guida prima di utilizzare l'apparecchio e conservarla per farvi riferimento in futuro.
- 2 Seguire attentamente le istruzioni riportate in questa guida e avere cura di seguire sempre tutte le avvertenze e le istruzioni riportate sul prodotto.
- 3 Se dopo aver letto la guida dovessero permanere dubbi riguardo all'utilizzo dell'apparecchio, contattare il servizio assistenza clienti Brother o il proprio rivenditore Brother.
- 4 Per una comprensione ottimale di tutte le istruzioni, è opportuno studiare i simboli e le convenzioni utilizzati nella documentazione.

Simboli e convenzioni utilizzati nella documentazione

Nella documentazione sono utilizzati i seguenti simboli e convenzioni.

Seguire tutte le avvertenze e le istruzioni riportate sull'apparecchio.



AVVERTENZA

AVVERTENZA indica una situazione potenzialmente pericolosa che, se non evitata, può causare la morte o lesioni gravi.



ATTENZIONE

ATTENZIONE indica una situazione potenzialmente pericolosa che, se non evitata, può causare lesioni di entità lieve o moderata.

IMPORTANTE

IMPORTANTE indica una situazione potenzialmente pericolosa che, se non evitata, può causare danni alle cose o la perdita di funzionalità del prodotto.

NOTA

Le note forniscono istruzioni da seguire in determinate situazioni o consigli sull'interazione tra le operazioni e le altre funzionalità dell'apparecchio.



Le icone di divieto indicano azioni che non devono essere eseguite.



Questa icona indica il divieto di utilizzo di spray infiammabili.



Questa icona indica il divieto di utilizzo di solventi organici quali alcol e liquidi.



Le icone di Pericolo elettrico mettono in guardia dal rischio di scosse elettriche.



Le icone di Pericolo di incendi mettono in guardia dal rischio di incendi.

Grassetto Il grassetto identifica i pulsanti del pannello dei comandi dell'apparecchio oppure i numeri del tastierino di composizione del touchpanel e i pulsanti sullo schermo del computer.

Corsivo Il corsivo evidenzia un punto importante o rimanda a un argomento correlato.

Courier New Il testo in font di tipo Courier New identifica i messaggi che compaiono sul display dell'apparecchio.

NOTA

Le illustrazioni contenute in questa guida mostrano il modello MFC-J870DW.

Informativa su redazione e pubblicazione

Questo manuale è stato redatto e pubblicato per fornire le informazioni sulla sicurezza più recenti disponibili al momento della pubblicazione. Le informazioni contenute nel presente manuale possono essere soggette a modifiche.

Per la versione più recente del manuale, visitare il sito web <http://solutions.brother.com/>.

Scegliere una posizione sicura per l'apparecchio

Posizionare l'apparecchio su una superficie piana e stabile esente da urti e vibrazioni, ad esempio una scrivania. Posizionare l'apparecchio vicino a una presa telefonica e a una presa elettrica standard provvista di messa a terra. Scegliere un luogo asciutto e ben ventilato, in cui la temperatura sia compresa tra 10°C e 35°C.



AVVERTENZA



NON esporre l'apparecchio alla luce diretta del sole, a eccessivo calore, fiamme libere, gas corrosivi, umidità o polvere. NON collocare l'apparecchio su tappeti o coperte, in quanto risulterebbe esposto alla polvere. Ciò può causare rischi di cortocircuito o incendi. Inoltre, l'apparecchio può subire danni e/o funzionare in modo errato.



NON posizionare l'apparecchio vicino a radiatori, condizionatori, acqua, sostanze chimiche o dispositivi che contengono magneti o generano campi magnetici. Ciò può causare rischi di cortocircuito o incendi nel caso in cui l'apparecchio venga a contatto con acqua (ad esempio con la condensa prodotta da impianti di riscaldamento o apparati di condizionamento e ventilazione).



NON posizionare l'apparecchio in prossimità di sostanze chimiche o in luoghi in cui possono verificarsi dispersioni di sostanze chimiche. In particolare, i solventi o i liquidi organici possono causare lo scioglimento del telaio e/o dei cavi, con il conseguente rischio di incendi o scosse elettriche. Tali sostanze possono inoltre causare malfunzionamenti o lo scolorimento del prodotto.



Le fessure e le aperture presenti nel telaio, nonché sul retro o sul fondo dell'apparecchio, sono necessarie per la ventilazione. Posizionare l'apparecchio in modo che non entri a contatto con pareti o con altri dispositivi, in modo che tali aperture non vengano ostruite o coperte. Il blocco del sistema di ventilazione dell'apparecchio può causare rischi di surriscaldamento e/o incendi.

IMPORTANTE

- Collocare sempre l'apparecchio su una superficie solida, mai su letti, divani, coperte o superfici soffici analoghe.
- Non sistemare l'apparecchio in un sistema di installazione "integrato".

IMPORTANTE

- NON collocare oggetti sull'apparecchio.
- (Solo per i modelli MFC)
NON collocare davanti all'apparecchio nulla che possa bloccare la ricezione dei fax. NON collocare nulla sulla traiettoria di ricezione dei fax.
- NON collocare l'apparecchio in prossimità di sorgenti di interferenze, quali altoparlanti o unità di base di telefoni senza fili non prodotti da Brother. Ciò può interferire con il funzionamento dei componenti elettronici dell'apparecchio.
- NON collocare l'apparecchio su superfici inclinate o in pendenza. NON inclinare l'apparecchio dopo aver installato le cartucce d'inchiostro. Ciò può causare fuoriuscite di inchiostro e danneggiare i componenti interni dell'apparecchio.

Precauzioni di carattere generale

AVVERTENZA

La confezione dell'apparecchio contiene buste di plastica. Per evitare rischi di soffocamento, tenere queste buste di plastica lontano da neonati e bambini. Le buste di plastica non sono destinate al gioco.

Per gli utenti portatori di pace-maker

Questo apparecchio genera un lieve campo magnetico. Se si dovessero riscontrare sintomi anomali relativi al pace-maker mentre ci si trova in prossimità dell'apparecchio, allontanarsi dallo stesso e consultare immediatamente un medico.



Evitare di utilizzare l'apparecchio durante i temporali. Potrebbe infatti sussistere il rischio di scosse elettriche causate da fulmini.

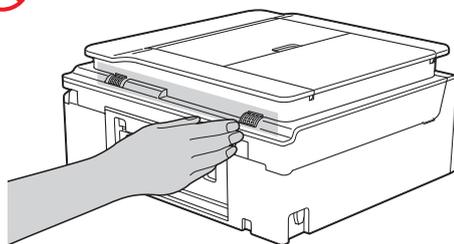
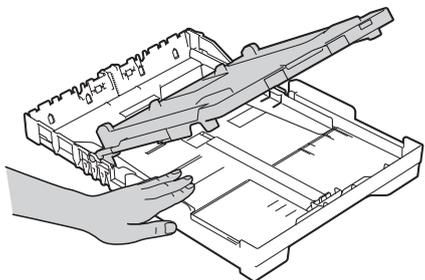
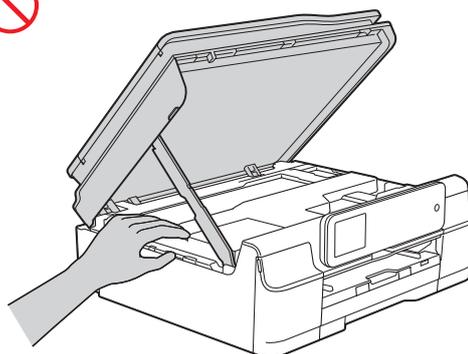
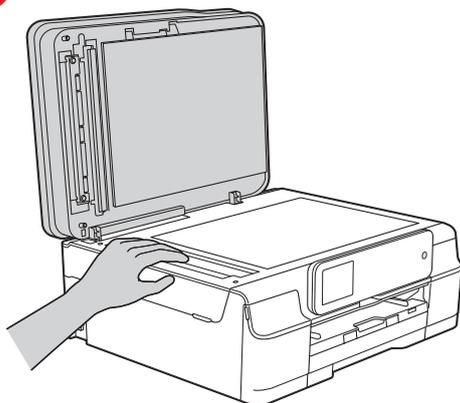


Per pulire le parti interne o esterne dell'apparecchio NON utilizzare sostanze infiammabili, spray di qualsiasi tipo, né liquidi o solventi organici contenenti alcol o ammoniaca. Ciò può causare scosse elettriche o incendi.

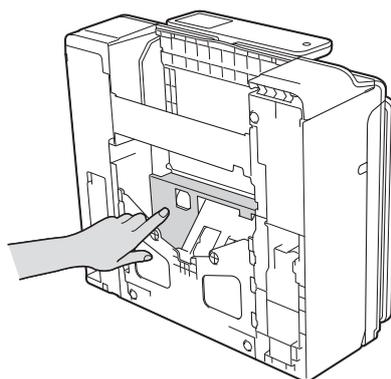
⚠ ATTENZIONE

Non cercare di prelevare le pagine fino al completamento della stampa e finché i fogli non sono stati espulsi dall'apparecchio. In caso contrario, le dita potrebbero rimanere incastrate nei rulli con il conseguente rischio di lesioni.

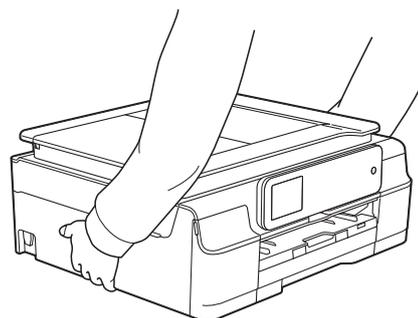
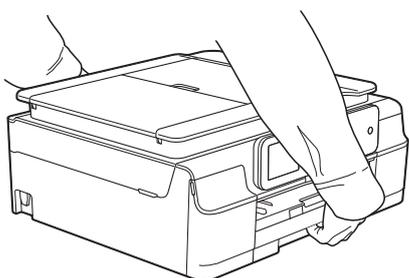
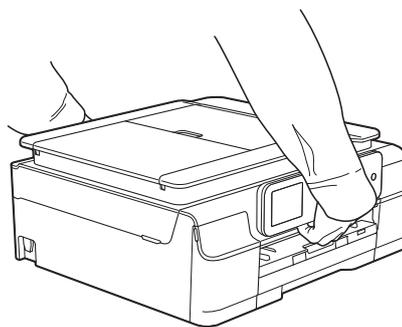
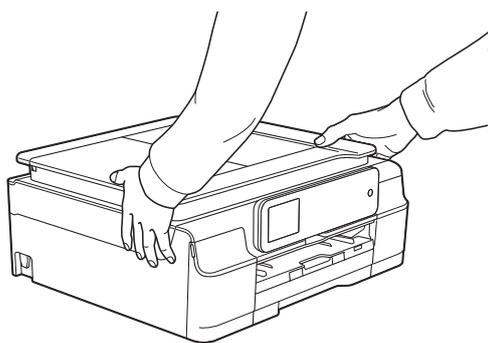
Chiudendo con forza le aree dell'apparecchio evidenziate dall'ombreggiatura si rischia di subire lesioni. Prestare attenzione quando le mani si trovano nelle aree indicate nelle illustrazioni.



NON toccare l'area indicata da un'ombreggiatura nell'illustrazione. In caso contrario, le dita potrebbero subire tagli al contatto con il bordo dell'apparecchio.



NON trasportare l'apparecchio sostenendolo dal coperchio dello scanner, dal coperchio carta inceppata o dal pannello dei comandi. In caso contrario, l'apparecchio può scivolare dalle mani. Trasportare l'apparecchio esclusivamente posizionando le mani sotto l'intero apparecchio.



Non rimuovere le etichette apposte sull'apparecchio che riportano numero seriale e istruzioni.

IMPORTANTE

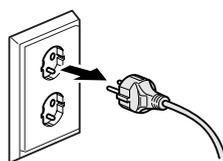
In caso di discontinuità nell'erogazione di corrente, i dati presenti in memoria possono andare perduti.

Collegamento sicuro dell'apparecchio

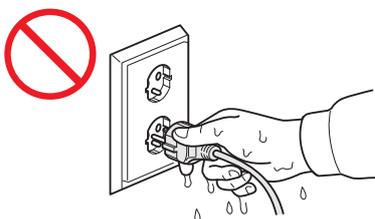
⚠ AVVERTENZA



All'interno dell'apparecchio sono presenti elettrodi ad alta tensione. Prima di accedere all'interno dell'apparecchio (anche per eseguire le operazioni di manutenzione ordinaria, ad esempio la pulizia), assicurarsi di avere scollegato dall'apparecchio il cavo di alimentazione dalla presa elettrica, nonché tutti i cavi telefonici (RJ-11) (solo per i modelli MFC) o Ethernet (solo per i modelli con funzionalità di rete).



NON maneggiare la spina con le mani bagnate. Ciò può causare scosse elettriche.



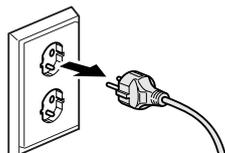
Assicurarsi sempre che la spina sia completamente inserita.



È necessario collegare l'apparecchio a una sorgente di alimentazione CA facilmente accessibile e dotata di messa a terra, con una tensione nominale che rientri nell'intervallo indicato sull'etichetta. NON collegare l'apparecchio a un invertitore o a una sorgente di alimentazione CC. Ciò può causare scosse elettriche. In caso di dubbi sulla sorgente di alimentazione disponibile, rivolgersi a un elettricista qualificato.



Questo apparecchio è dotato di una spina tripolare con messa a terra. Questa spina si inserisce solo in una presa di alimentazione dotata di messa a terra. Si tratta di una misura di sicurezza. Se la presa non è adatta alla spina, rivolgersi a un elettricista che possa sostituire la presa obsoleta. NON utilizzare la spina con messa a terra fornita in dotazione in prese diverse da quelle specificate. Ciò può causare scosse elettriche.



(Solo per i modelli MFC)

Non toccare mai i cavi o i terminali del telefono non isolati se la linea telefonica è ancora collegata alla presa a muro. Non installare mai i cavi del telefono durante un temporale. Non installare mai una presa telefonica a muro in un luogo umido. Ciò può causare scosse elettriche.



NON utilizzare l'apparecchio se il cavo di alimentazione è danneggiato o usurato. Ciò può causare scosse elettriche o incendi.



NON scollegare il cavo di alimentazione CA tirandolo dalla parte centrale. NON collocare oggetti sopra il cavo di alimentazione. NON collocare l'apparecchio in una posizione in cui il cavo possa essere calpestato. Ciò può causare scosse elettriche o incendi.



Brother consiglia vivamente di NON utilizzare prolunghe di qualsiasi genere.

Riparazione dell'apparecchio

NON tentare di riparare autonomamente l'apparecchio. L'apertura o la rimozione delle coperture può esporre l'utente al contatto con livelli di tensione elettrica pericolosi o ad altri rischi, oltre a invalidare la garanzia. In caso di problemi con l'apparecchio, contattare il servizio assistenza clienti Brother o il proprio rivenditore Brother.

AVVERTENZA



Se l'apparecchio è caduto o il telaio ha subito danni, si può rischiare di essere esposti a scosse elettriche. Scollegare l'apparecchio dalla presa di alimentazione e rivolgersi al servizio assistenza clienti Brother o al proprio rivenditore Brother.

ATTENZIONE

Se l'apparecchio si surriscalda, emette fumo o genera odori forti oppure se si rovescia accidentalmente un liquido su di esso, scollegarlo immediatamente dalla presa elettrica. Rivolgersi al servizio assistenza clienti Brother o al proprio rivenditore Brother.

IMPORTANTE

Se l'apparecchio non funziona normalmente malgrado siano state seguite le istruzioni per l'uso, intervenire solo sui comandi indicati in tali istruzioni. Interventi inadeguati effettuati su altri comandi potrebbero danneggiare l'apparecchio e richiedere interventi rilevanti da parte di personale tecnico qualificato per ripristinare le normali funzionalità dell'apparecchio.

Garanzia e responsabilità per il prodotto

Le informazioni contenute in questa guida non influiscono in alcun modo sulla garanzia esistente per il prodotto né possono essere interpretate come garanzia aggiuntiva. La mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza riportate in questa guida può rendere nulla la garanzia del prodotto.

AVVERTENZA

NON usare l'apparecchio vicino all'acqua, ad esempio in prossimità di vasche da bagno, catini, lavandini o lavatrici, in scantinati bagnati o nei pressi di una piscina.

Evitare di utilizzare l'apparecchio durante i temporali. Potrebbe infatti sussistere il rischio di scosse elettriche causate da fulmini.

NON utilizzare l'apparecchio per comunicare una perdita di gas nelle vicinanze della perdita stessa.

Usare esclusivamente il cavo di alimentazione fornito con l'apparecchio stesso.

Questo prodotto deve essere installato nelle vicinanze di una presa elettrica facilmente accessibile. In caso di emergenza, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa elettrica in modo da escludere completamente l'alimentazione.

Informazioni sull'omologazione (solo per i modelli MFC)

QUESTA APPARECCHIATURA È STATA PROGETTATA PER ESSERE UTILIZZATA SU UNA LINEA PSTN ANALOGICA A DUE CAVI DOTATA DI CONNETTORE CORRISPONDENTE.

Brother informa che questo prodotto potrebbe non funzionare correttamente in Paesi diversi da quello di acquisto e non fornisce alcuna garanzia nel caso in cui il presente prodotto venga utilizzato su linee di telecomunicazione pubbliche di altri Paesi.

Dichiarazione di conformità (solo per l'Europa)

Brother Industries Ltd.

15-1 Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Giappone
dichiara che il presente prodotto è conforme ai requisiti essenziali di tutte le direttive e normative pertinenti vigenti nell'ambito della Comunità Europea.

È possibile scaricare la Dichiarazione di conformità dal sito Web Brother. Visitare <http://solutions.brother.com/> ed effettuare le seguenti operazioni:

- > selezionare "Europe"
- > selezionare il proprio Paese
- > selezionare il modello utilizzato
- > selezionare "Manuali" e la lingua desiderata, quindi fare clic su "Cerca"
- > selezionare la Dichiarazione di conformità
- > fare clic su "Download".

La Dichiarazione viene scaricata come file PDF.

Dichiarazione di conformità relativa alla direttiva 1999/5/CE sulle apparecchiature radio e le apparecchiature terminali di telecomunicazione (solo per l'Europa) (valida per i modelli dotati di interfaccia radio e/o telecomunicazione)

Brother Industries Ltd.

15-1 Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561 Giappone
dichiara che i presenti prodotti sono conformi ai requisiti della direttiva 1999/5/CE sulle apparecchiature radio e le apparecchiature terminali di telecomunicazione. È possibile scaricare una copia della Dichiarazione di conformità seguendo le istruzioni riportate nella sezione "Dichiarazione di conformità (solo per l'Europa)".

LAN senza fili (solo per i modelli dotati della funzione LAN senza fili)

Questo prodotto supporta LAN wireless.

NFC (Modelli dotati esclusivamente della funzione NFC)

Questo prodotto supporta la funzione NFC (Near Field Communication).

Connessione LAN (solo per i modelli con funzionalità di rete)

IMPORTANTE

NON collegare l'apparecchio a una rete LAN soggetta a sovratensioni.

Interferenze radio

Il prodotto è conforme alle disposizioni EN55022 (Pubblicazione CISPR 22)/Classe B. Quando si collega l'apparecchio a un computer, accertarsi di utilizzare un cavo USB che non superi i 2 metri di lunghezza.

Informazioni sul riciclaggio in conformità con le direttive su RAEE e batterie



Simbolo sul prodotto



Simbolo sulla batteria

Solo per Unione Europea

Il prodotto/batteria è contrassegnato con uno dei simboli di riciclaggio sopra indicati. Questo indica che a fine vita il prodotto/batteria, dovrà essere smaltito/a separatamente in appropriati luoghi di raccolta e non con i normali rifiuti domestici.

Dichiarazione di qualifica International ENERGY STAR®

Lo scopo del programma International ENERGY STAR® è di promuovere lo sviluppo e la diffusione di apparecchi per ufficio a risparmio energetico.

In qualità di partner ENERGY STAR®, Brother Industries, Ltd. garantisce che il prodotto soddisfa le specifiche ENERGY STAR® per il risparmio energetico.



Marchi commerciali

Il logo Brother è un marchio registrato di Brother Industries, Ltd.

Brother è un marchio commerciale di Brother Industries, Ltd.

Microsoft, Windows, Windows NT, Windows Vista, Windows Server, Internet Explorer, Outlook e PowerPoint sono marchi registrati o marchi commerciali di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Apple, Macintosh, Mac OS, iPad, iPhone, iPod touch e OS X sono marchi commerciali di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri Paesi.

AirPrint è un marchio commerciale di Apple Inc.

Adobe, Illustrator e Reader sono marchi registrati o marchi commerciali di Adobe Systems Incorporated negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Nuance, il logo Nuance, PaperPort e ScanSoft sono marchi commerciali o marchi registrati di Nuance Communications, Inc. o delle sue affiliate negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Memory Stick PRO Duo, Memory Stick Duo, MagicGate, Memory Stick Micro e M2 sono marchi commerciali di Sony Corporation.

Il logo SDHC è un marchio commerciale di SD-3C, LLC.

AOSS è un marchio commerciale di Buffalo Inc.

Wi-Fi, Wi-Fi Alliance e Wi-Fi Protected Access sono marchi registrati di Wi-Fi Alliance.

WPA, WPA2, Wi-Fi Protected Setup, il logo Wi-Fi Protected Setup e Wi-Fi Direct sono marchi commerciali di Wi-Fi Alliance.

FLICKR è un marchio registrato di Yahoo! Inc.

Android, Google Cloud Print, Google Drive e Picasa Web Albums sono marchi commerciali di Google, Inc. L'uso di questi marchi commerciali è soggetto ad autorizzazione da parte di Google.

Firefox è un marchio registrato di Mozilla Foundation.

UNIX è un marchio registrato di The Open Group negli Stati Uniti e in altri Paesi.

Linux è un marchio registrato di Linus Torvalds negli Stati Uniti e in altri Paesi.

Il marchio con la parola Bluetooth è un marchio registrato di proprietà di Bluetooth SIG, Inc.; l'utilizzo di tale marchio da parte di Brother Industries, Ltd. è soggetto a licenza.

Intel è un marchio commerciale di Intel Corporation negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

EVERNOTE e il logo Evernote Elephant sono marchi commerciali di Evernote Corporation e il loro utilizzo è soggetto a licenza.

Tutte le società i cui programmi software sono citati nel presente manuale sono titolari di un contratto di licenza software specifico per i rispettivi programmi proprietari.

Eventuali nomi commerciali e nomi di prodotto di altre aziende presenti sui prodotti Brother, i documenti ed eventuali altri materiali ad essi correlati sono marchi o marchi registrati delle rispettive società.

Informazioni sulle licenze open source

Questo prodotto include software open source.

Per vedere le note sulle licenze open source, accedere alla sezione di download dei manuali nella pagina relativa al modello in uso del Brother Solutions Center, all'indirizzo <http://solutions.brother.com/>.

Copyright e Licenza

©2013 Brother Industries, Ltd. Tutti i diritti riservati.

Questo prodotto include software sviluppati dai seguenti fornitori:

©1983-1998 PACIFIC SOFTWARES, INC. TUTTI I DIRITTI RISERVATI.

©2008 Devicescape Software, Inc. Tutti i diritti riservati.

Questo prodotto include il software "KASAGO TCP/IP", sviluppato da ZUKEN ELMIC, Inc.

Altre informazioni (solo per MFC-J870DW)

FlashFX[®] è un marchio registrato di Datalight, Inc.

FlashFX[®] Copyright 1998-2010 Datalight, Inc.

Ufficio brevetti statunitense 5.860.082/6.260.156

FlashFX[®] Pro[™] è un marchio commerciale di Datalight, Inc.

Reliance[™] è un marchio commerciale di Datalight, Inc.

Datalight[®] è un marchio registrato di Datalight, Inc.

Copyright 1989-2010 Datalight, Inc., Tutti i diritti riservati

Servizio assistenza clienti Brother

Servizio assistenza clienti

Visitare il sito Web <http://www.brother.com/> per ottenere informazioni su come contattare l'ufficio Brother di zona.

Indirizzi dei centri assistenza

Per i centri assistenza in Europa, contattare la sede locale Brother. Le informazioni relative a indirizzi e numeri di telefono degli uffici europei sono disponibili all'indirizzo <http://www.brother.com/> selezionando il Paese di residenza.

Utilizzo illegale dell'apparecchiatura di copia

L'esecuzione di riproduzioni di determinati oggetti o documenti con intento doloso costituisce reato. Di seguito è riportato un elenco non esaustivo di documenti la cui copiatura potrebbe essere proibita dalla legge. In caso di dubbi riguardo a un oggetto o a un documento specifico, è consigliabile rivolgersi al proprio consulente legale o alle autorità competenti.

- Valuta
- Titoli o altri certificati di indebitamento
- Certificati di deposito
- Documenti di leva o di servizio delle forze armate
- Passaporti
- Francobolli postali (nuovi o timbrati)
- Documenti di immigrazione
- Documenti di previdenza sociale
- Assegni o tratte emessi da enti statali
- Badge o mostrine di identificazione

Inoltre, le patenti di guida e/o i libretti di immatricolazione dei veicoli non possono essere copiati ai sensi di determinate leggi nazionali.

Le opere coperte da diritto d'autore non possono essere legalmente copiate; si possono tuttavia copiare alcune sezioni di un'opera coperta da diritto d'autore per gli usi consentiti dal "fair dealing". La riproduzione in copie multiple costituirebbe pertanto un'infrazione. Le opere d'arte sono protette dal diritto d'autore.

brother®



www.brotherearth.com